



## Виза для осуществления самостоятельного бизнеса и работы по свободным профессиям

### Для оформления визы Вам потребуются следующие документы:

- 2 заполненные на немецком языке и собственноручно подписанные заявления о выдаче национальной визы, включая пояснения в соответствии с §53, 54 Закона о пребывании на территории Федеративной Республики Германия <https://videx-national.diplo.de/>
- 3 актуальные биометрические фотографии паспортного формата, сделанные не ранее 6-ти месяцев назад на момент подачи заявления, на белом фоне, размером 45x35 мм.
  - Пожалуйста, приклейте на каждое заявление по одной фотографии (несмотря на указание на заявлении «не клеивать») и принесите третью фотографию с собой.
- загранпаспорт с 2-мя копиями страницы с личными данными.
  - Загранпаспорт должен быть подписан и содержать не менее 3-х свободных страниц.
- общегражданский паспорт с 2-мя копиями страницы с личными данными и 2-мя копиями всех страниц с внесенными сведениями. Для граждан, не владеющих российским гражданством – разрешение на временное проживание/вид на жительство в России с 2-мя копиями.
- биография, представленная в виде таблицы, без пропусков между временными промежутками, с указанием полного адреса и контактной информации с 2-мя копиями. Если Вы составите биографию не на немецком языке, необходимо приложить перевод на немецкий язык.
- если имеется, подтверждение полученных знаний иностранного языка, например, языковой сертификат или справка из языковой школы с переводом на немецкий язык и 2-мя копиями.
- для лиц старше 45 лет, желающих получить визу для осуществления самостоятельного бизнеса: подтверждение надлежащего обеспечения в старости (angemessene Altersversorgung), например, наличие собственного имущества в любой форме, прав на получение пенсии в России и/или за рубежом, имущества предприятия и т.д., с 2-мя копиями.
- подтверждение достаточного медицинского страхования с 2 копиями. Достаточной медицинской страховкой является в том случае, если до переезда будет оформлено соответствующее частное медицинское страхование (так называемое „Incoming-Versicherung“). Полисы медицинского страхования для путешественников могут исключать страховое обеспечение в случае запланированного длительного пребывания в стране. Медицинская страховка может быть предоставлена при получении визы.

**Заявители, желающие получить визу для осуществления самостоятельного бизнеса, подают следующие документы**

- нотариально заверенный учредительный документ (Gründungsurkunde) в оригинале или в виде заверенной копии - с 2-мя копиями,
- нотариально заверенный учредительный договор (Gesellschaftsvertrag) в оригинале или в виде заверенной копии - с 2-мя копиями,
- список участников/акционеров фирмы (Gesellschafterliste) в виде заверенной копии с 2-мя копиями,
- если применимо: трудовой договор, заключаемый с коммерческим директором (Geschäftsführervertrag) в оригинале или в виде заверенной копии - с 2-мя копиями,
- актуальная выписка из торгового реестра (Handelsregisterauszug) с 2-мя копиями,
- структурированное и детализированное описание бизнес-идеи на немецком языке с 2-мя копиями, включающее в себя:
  - профиль фирмы,
  - бизнес-план,
  - бизнес-концепцию,
  - план капиталовложений,
  - описание личной квалификации,
  - исследование рынка и анализ положения конкурентов,
  - маркетинговую стратегию,
  - прогноз поступления доходов; расчет прибыли и убытков; прогноз платежеспособности / ликвидности,
  - описание планов на будущее,
  - дополнительные данные о количестве планируемых рабочих и учебных мест,
  - по возможности: объяснение того, какое положительное влияние данный проект окажет на сферу инноваций и исследований.

**Заявители, желающие получить визу для осуществления свободных профессий, подают следующие документы:**

- структурированное и детализированное описание Ваших планов с как можно более убедительными подтверждениями на немецком языке с 2-мя копиями,
- план финансирования или точнее подтверждение финансирования реализации проекта за счёт собственного капитала или одобренного кредита на немецком языке или с переводом на немецкий язык - с 2-мя копиями,
- документы о Вашей профессиональной квалификации с переводом на немецкий язык и 2-мя копиями, например:
  - документ о полученном профессиональном образовании,
  - подтверждения соответствующего профессионального опыта и повышения квалификации,
  - документ о последнем полученном школьном/высшем образовании,

□ при наличии: другие документы.

### **Важная информация**

- Для работы по определенным свободным профессиям, например, в качестве архитектора, может понадобиться получение разрешения на осуществление соответствующей деятельности. Информацию о необходимости получения разрешения на осуществление соответствующей деятельности Вы можете найти на портале <https://www.anerkennung-in-deutschland.de/>
- Дополнительные, не указанные в данной памятке документы могут быть запрошены при подаче заявлений о выдаче национальной визы или в процессе обработки документов.
- Все документы, составленные не на немецком языке, должны быть предоставлены с переводом на немецкий язык. Переводы, выполненные переводчиком в Российской Федерации, должны быть нотариально заверены. Для переводов, выполненных присяжным переводчиком в Германии, нотариальное заверение не требуется.
- Перевод общегражданского и заграничного паспортов, а также медицинской страховки на немецкий язык **не** требуется.
- На документах, выданных отделом ЗАГС или судом, должен стоять апостиль. Данное правило не распространяется на немецкие документы и, как правило, документы других стран Евросоюза. Пожалуйста, обратите внимание на то, что апостиль должен стоять на оригинале документа (а не на копиях). Если имеется апостиль, то он также должен быть переведен.
- Все оригиналы документов и их переводы должны быть предоставлены с 2-мя копиями. Нотариальное заверение копий документов **не** требуется.
- Обратите внимание на комплектность подаваемых документов! Неполный комплект документов может стать причиной отказа в выдаче национальной визы.

### **Контрольный перечень**

Данный контрольный перечень служит исключительно для самоконтроля и подготовки документов к подаче.

Пожалуйста, распределите все прилагаемые к заявлению документы в нижеуказанном порядке на 2 полных комплекта.

Третий комплект должен содержать все оригиналы (документы о гражданском состоянии, дипломы, паспорта и т.д.) в нижеуказанном порядке. Эти оригиналы будут возвращены Вам сразу же после их проверки в визовом отделе.

- 1 фотография (только в третий комплект),
- заявление с наклеенной фотографией (только в первый и второй комплекты),
- медицинское страхование,
- нотариально заверенный учредительный документ,
- нотариально заверенный учредительный договор,
- структурированное и детализированное описание бизнес-идеи,
- если применимо, список участников фирмы/акционеров,
- если применимо, трудовой договор, заключаемый с коммерческим директором,
- актуальная выписка из торгового реестра,
- план финансирования / подтверждение финансирования,
- подтверждение профессиональной квалификации,
- если имеется, подтверждение полученных знаний иностранного языка,
- биография с данными о профессиональной карьере,
- для заявителей старше 45 лет: подтверждение надлежащего обеспечения в старости,
- при наличии: другие подтверждения,
- общегражданский паспорт + копия страницы с личными данными + копии страниц с внесенными сведениями,
- заграничный паспорт + копия паспорта с личными данными + при необходимости копия разрешения на временное пребывание или вида на жительство в РФ.

**Настоящая памятка в случае необходимости обновляется и не претендует на полноту данных.**